



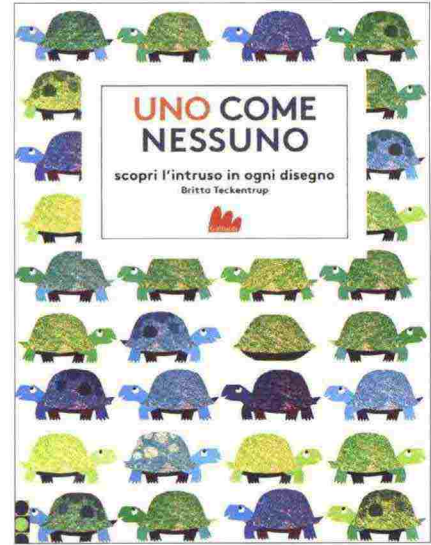
## Trova l'intruso

Struzzi "fieri e orgogliosi", panda in festa, lemuri poltroni, rinoceronti inferociti, scimmie gioconde, un branco di pesci, una fila di tartarughe: sono alcune delle situazioni che questo delizioso albo ci regala. Come già il titolo suggerisce, in ogni tavola, ben fitta, c'è un intruso. Ad esempio un pipistrello, pur essendo notte, non ha dispiegato le ali, fra tanti cammelli c'è un dromedario, mentre in un volo di farfalle una è ancora bruco. Spetta ovviamente al bambino cercare e trovare (e non sempre - lo dico ovviamente da adulto - la cosa è facilissima). Poi, pagina dopo pagina, ogni situazione è accompagnata dalle vivaci filastrocche che pongono la domanda. E qui va fatta una lode precisa al bel lavoro di traduzione. Un libro-gioco, quindi, semplice e intelligente, sul quale ritornare più e più volte. Come ama fare il piccolo lettore. Di certo la cosa più bella, accompagnata da una grafica discreta ed elegante, sono le illustrazioni della Teckentrup, talentuosa e creativa artista berlinese. Leggo in una nota biografica che ha lavorato per alcuni anni in Inghilterra e da questo soggiorno ha certamente tratto una precisa predisposizione ad un pacato umorismo, non privo di ironia.

**Al sorgere del sole  
"Buongiorno! Ben svegliati!"  
è tutto un cinguettio  
di uccellini affamati.  
Presto al mattino il cibo  
migliore e prelibato  
è un vermicello fresco  
or ora catturato.  
Chi riesce ad acciapparlo?  
Guarda con attenzione.  
Tra tanti dello stormo,  
chi farà colazione?**

Soprattutto da autori quali David McKee o Anthony Browne ha ricavato una vibrante luminosità e un cordiale intento narrativo. Le sue immagini, variamente impaginate, si muovono dunque in un ambito colto, capace di tenere assieme le vertiginose incisioni a *trompe l'oeil* di un Maurits Cornelis Escher, le animalerie essenziali e gioiose di Eric Carle o il fascino di una tappezzeria o di un risguardo di copertina Arts and Crafts. Senza dimenticare, scendendo in più profani e limitati territori, certi giochi della nostrana "Settimana Enigmistica".

(walter fochesato)



Britta Teckentrup - trad. di Paola Mazzarelli, **Uno come nessuno. Scopri l'intruso in ogni disegno**, Roma, Gallucci, 2014, pp. 32, euro 10,00.

